



# ТЭЛЕГРАМЫ

## Аднадзённая забастоўка 18 тысяч парыскіх шофэраў

ПАРЫЖ, 10. Сёння аднадзённая забастоўка парыскіх шофэраў таксі, якія змагаюцца супроты зыніжэння зарплаты ахапіла каля 90 проц. шофераў, гэта значыць, звыш 18 тысяч. Паліцыя арыштавала некалькі ўдзельнікаў забастоўкі, якія распачуджвалі лістоўкі юнтарнай кон-

федэрацыі працы і комуністычнай партыі. Унітарны профсаюз заяўляе, што забастоўка шофераў, якую праходзіла ў поўным посыпахам будзе ператворана ў працяжную, у выпадку, калі ўласнікі таксіматорных кампаній не задаволіць патрабаваніем шофераў.

## Новыя сутычкі ў Аўганистане

ЛЁНДАН, 10. Па паведамленіі аўгансікімі племенінамі і ўрадаў агенцтва Рэйтэр з Пэшевару (Індія) у Аўганистане адбыліся крывавыя сутычкі паміж забіта 15 чалавек.

## Хвала рэволюцыйных дэмонстрацый бесправоўных

ВЕНА, 10. З Бухарэсту паведамляюць дадатковым весткі аб рэволюцыйных дэмонстраціях, якія адбываюцца ў Румыніі. Дэмонстрацыі рабочых і бесправоўных, якія адбыліся ў Бухарэсьце, не амежаваліся эканомічнымі лёзунгамі і патрабаваніямі. Яна накіравалася да санату над лёзунгамі барацьбы за Савецкі Саюз і рабоча-сялянскі

Урад. Сярод арыштаваных політычнай часе дэмонстрацыі знаходзіцца сакратар цэнтральнага організаційнага камітету па падрыхтоўцы рабочых і бесправоўных, якія адбыліся ў Бухарэсьце, не амежаваліся эканомічнымі лёзунгамі і патрабаваніямі. Яна накіравалася да санату над лёзунгамі барацьбы за Савецкі Саюз і рабоча-сялянскі

## Усесоюзны сход комсомольцаў по рады

МАСКАВА, 10. ЦК Усे�ЛКСМ паславаў організаціи рады-перакліку організації УсёЛКСМ па выніках пленума КІМ'у.

Перакліка прасыледуе мату прызначэнні ўвагі ўсім організаціям УсёЛКСМ да вывучэння пытанняў пленума КІМ'у, які зьяўляецца паваротам ва ўсіх гісторыі КІМ'у.

Перакліка павінна паклассіці пачатак систэматичнаму вывучэнню вынікаў яго работы, а таксама перабудовы работы па інтэрнацыянальному выхаванню моладзі.

Практична—перакліка павінна прызначыцца наступным чынам: 28 студзеня ў Маскве зборыца актуму комсамолу з пастаўкоўкай дакладу. Бясцяжава ў пленуме КІМ'у.

Адначасова з гэтай організаціяй апэлігічныя сходы склікаюцца ў Ленінградзе, Харкаве, Ратаве, Луганску і Менску з пастаўкоўкай гэта гэта дакладу, які перадаецца па рады ў Маскве.

Пасля дакладу т. Бяспалава абвяшчаецца перапінак трансляцыі і масовыя організацыі праводзяць спрэчкі па дакладу ў працы газеты. На сканчэнні спрэчак праціўнікі перакліка гародоў—выступаюць кіраўнікі камітетаў, якія ў працы газеты 10 хвілін абагульняюць спрэчкі свайго організації.

Званы на індустрыялізацію краіны

Самы вялікі звон у СССР быў Троіцка-Спартакскай лаўры вагою ў 4000 пудоў, які зініты 3-га студзеня 1930 году, будзе пераліты на неабходныя для краіны сельска-гаспадарчыя машыны.



На здымку: зініты звон.

## Праз 4 дні канчаецца тэрмін выканання гадавога пляну

Да 15-га студзеня павінна быць выканана гадавое заданне ільнозагатовак

## КЛІМАЎШЧЫНА АДСТАЕ

Ільнозагатоўкі па Клімавіцкаму раёну праходзяць павольна. Некаторыя сельсаветы да гэтага часу не зрабілі ў напраўку выкананіні заданіяў па загатоўках ільну-валакна і ільну семі.

18 га сінегня мінулага году райвыканкамам была скліканы парада загатавіцеляў з мэтай выявлення становішча на фронце ільну загатовак і выкрыцця конкретных вілоўкіў невыкананіні кантрольных лічбаў па ільну-загатоўках.

Парада констатавала, што большасць сельсаветаў не правілі належнай працы сярод бедніцка-серадніцкіх мас, не завастрылі ўвагу іх на найхутчейшае выкананінне плянаў і здачи лішкіў дэражаве...

Некаторыя сельсаветы ў свайго працы скрыўлі класавую лінію. Замест давядзення кантрольных лічбаў да кулацкіх гаспадарак, яны рабілі адваротнае. У той час, калі бедніцка-серадніцкія гаспадаркі здаюць свае лішкі толькі добраахвотна, сельсаветы прымусовым парадкам застаўлялі іх здаваць лішкі кооперацыйным організацыям, назватым сілнам, якія зусім не сялі ільну і гаспадаркі іх адносіцца да групы беднікоў.

Справа з прэміраваннем зладчыкаў промтаварыма на зусім добра пададжана. Ёсьць выпадкі, калі зладчыкі аддае лішкі кооперацыям, а за прымілі даведніца ісці ў краму другога сілнавецкага т-ва, а

там атрымлівае бюрократычны аказ: „Вы нам не дазвалі вічога і мы вам нічога не дадаім“. Такія адносіны шмат разоў зауважаліся за Раднянскім і Лядавіцкім сілнавецкімі т-вамі.

Ёсьць такія сельсаветы, якія зусім нічога не рабілі і вапливацельскі адносіліся да гэтай важнай політычнай кампаніі. Красавіцкі сельсавет і сельска-гаспадарчое танкістыцтва і па сінегніці дзень не маюць нікіх вестак загатовак.

Комсамольская організацыя ў цалым і ў асаблівасці Цітаўскія, Паўловіцкая ячэйкі не мобізавалі свае сілы на выкананінне плянаў ільнозагатовак. Прауда, ёсьць і такія ячэйкі, якія сваечасова і энергічна зяздзілі за сілу ільнозагатовак. Міласлаўская ячэйка ЛКСМБ організавала даўніе брыгады ударнікаў, якія абышлі некалькі вёсак, у выніку чаго гаты сельсавет выкананінне з перавышэннем. Профшкольная ячэйка выслала ўдарную брыгаду для працы па ільнозагатоўках у падшэфную вёску.

Треба сказаць, што прароблена даўніца на ўсіх Атрады „Лёгкай казалерыі“ слаба ўдзельнічалі ў выявленні лішкіў ільну недастатковая сачылі за тым, як загатавіцельныя організацыі і яго апарат прысьцісаны да выкананінне задач загатовак ільну-валакна. Да 15 студзеня заданне рабіту павінна быць выканана.

Я. Яблак.

## БЯСЧЫННАЯ НЕПАВАРОТЛІВАСТЬ

(Ад нашага полацкага корэспондэнта)

У папярэдніх публікаціях „Чырвоная вісіна“ прыблізна на 70 проц. Работа з пленумом асьвятила кампанію ільну-загатовак па Полацкай акрузе. Там пісці работы быў прызнаны недастатковым. На сінегніці дзень становішча ільну-загатовак па Полацкай акрузе пісці не адровы: загатовак па папярэдніх выніках вынікаў. На 1-е студзеня па акрузе выкананы толькі 54,6 проц. гадавога заданія і месячнага пляну, за сінегніці месяц выкананы на 98,8 проц.

Прычыны такай марудлівасці выказваюцца ў тым, што плян да кулацкага двара па акрузе даведніца

кага кіраўніцтва гэтай работай ў боку акрываючага і акруговага камітету партыі на мэцца, а таму і на дыяўна, што работнікі Полацкага Аддзялення Дзяржгандльбелу залулююць: „Намі выканана 14 проц. гадавога заданія і съязьшчыкі некуды, начага нажымаць на кулака, ён сам зদзесьцілі, для гэтага трэба толькі час, галоўную ўвагу патрэбна звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тым, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, работу па колекцывізаціі па сумелі звязаць разам з работай па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тым, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, работу па колекцывізаціі па сумелі звязаць разам з работай па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тим, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тим, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тим, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тим, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тим, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне занятаўкага трактаванага лёну“. Быда ў тим, што гаты работнікі не разумеюць пісцічнай вінісці кампаніі па ільну-загатоўках, упусціці нават такі момент, як спагнаны шрафу, які быў наложенны на кулака за парушанье хлебазагатоўчага пляну, пагатаму кулак на радка залулюе: „што нам шрафы, савецкая ўлада ўсе роўніць нам іх амністыруе“. У Асьвейскім раёне плян ільну-загатовак да кулацкага двара амаль што не даследзены.

Узве ўсіх работе, як АВК, АБК(б), так і рабіту па ільну-загатоўчай кампаніі адчуваецца блесчына непаваротлівасць, упраўленіе звязаць на спагнаніне зан

# Больш увагі перавыбарам КСУ

## В 177 сяброў Смалянскага КСУ 112 пазбаўленцай

Пазбаўленцы не павінны быць сябрамі організаціі беднаты і батрацтва

### Трыўожны сыгнал

Зарас пратыпіца кампанія перавыбару КСУ. Яна праходзіць ва ўмоіах разгорнутай клясавай барацьбы, калі кулак, візім пасімі мерамі імкнуша прылезші ў кіруючыя органы камітэтава ў мэтах падрыву працы камплементацыі камітэтава ў вачох батрацкай, бядніцкай-серадніцкай масы Васільшчыці.

Тому перавыбарчая кампанія набывае вялікае палітычнае значэнне і патрабуе максімум увагі ад партыі і комсамольскай організаціі. Перавыбарчая кампанія КСУ павінна прыйсці пад знакам рашучага ачышчэння кіруючых органаў і складу сабраў камітэтава узаемадапамогі ад клясава-варожых элементаў.

Хоханскі РН ЛКСМБ заслухав спрэвайдлчу комсамольца, старшыні Смалянскай месцавой камітету узаемадапамогі, які не наядаваў нікага вічнення ў сваёй спрапададзачы ніжэйшым пытанню, адзначыў:

— У камітэце ўзяло 177 сяброў, з якіх 112 пазбаўленці і сябрамі рэв. камітета працуе пазбаўленец. Вось гэта гняздо пазбаўленцаў развівалася практыкамі. Яно злушоўвало клясава-варожых элементаў камітэтава. На гэта не разгавалялі ні партыйную, ні комсамольскую ачейкі, а комсамольцы,

САЗОНАУ.

### Выкryвлюцца кулакцкія хітрыкі

Справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье аб перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

памяшканьні. Присутнічаючая беднаты і колгаснікі далі рашучы адпор кулакамі падпісалі. Пры актыўным удзеле беднаты выявілі ўсе ведахопы працы сельскісткому. На гэтым жа сходзе было выявлена, што у старым складзе камітету было два чалавекі пазбаўлены права голосу якія зрывалі працу камітету.

Перавыбараў гэтага года праходзілі з вялікай актыўнасцю беднаты, колгаснікі, якія давалі рашучы адпор кулакамі выступленнем. У новы склад прэзыдыму правілі сумленных працаўнікоў комсамольцаў, беднікі ды колгаснікі.

Я. Карпаў.

справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье об перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

памяшканьні. Присутнічаючая беднаты і колгаснікі далі рашучы адпор кулакамі падпісалі. Пры актыўным удзеле беднаты выявілі ўсе ведахопы працы сельскісткому. На гэтым жа сходзе было выявлена, што у старым складзе камітету было два чалавекі пазбаўлены права голосу якія зрывалі працу камітету.

Перавыбараў гэтага года праходзілі з вялікай актыўнасцю беднаты, колгаснікі, якія давалі рашучы адпор кулакамі выступленнем. У новы склад прэзыдыму правілі сумленных працаўнікоў комсамольцаў, беднікі ды колгаснікі.

Я. Карпаў.

справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье об перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье об перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье об перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье об перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье об перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

справаадачна-перавыбарчая кампанія КСУ пачалася з 15 сініні. Цімкаўская партыйная і комсамольская ачейкі вагадзі да спрапададчных сходаў правілі сходы беднаты і бядніцкай-серадніцкай моладзі, на якіх агаварылі пытанье об перавыбараў КСУ. У час правядзення сходу беднаты, заможная частка імкнулася перашкодзіць правядзенiu перавыбараў,

У вёсцы Маткевічах заможнік Барковіч па заданні кулаку, працевшы на сход беднаты, выступіў супроты камплементуры колгаснікаў, гаворачы, што кандыдат чужды элемент і організаў сівіт ў

Я. Карпаў.

# Дзе энергія „Энергайцаў“?

## Чаму на заводзе „Энергія“:

пустуюць 18 варштатаў, комсамольская ячейка замкнuta ў вузкім кругу, павялічваецца ў лінейным брак, у вядзелю рабочыя прыходзяць на работу п'янія, шмат кваліфікаваных рабочых пакінулі завод?

### АДКАЗУ НА ГЭТЫЯ ПЫТАНЬНІ ЧАКАЕМ АД РАБОЧЫХ І РАБОЧАЙ МОЛАДЗІ ЗАВОДУ

Мы абвязаны выкананць пяцігодку ў чатыры гады, узяўшы цігодку на пазад прэзыдыму. Смалянскага сельсавету заслухаў спрапададзачу гэтага камітету, але, як відаць, з пастаянвымі прэзыдыму, апошні не разумеў задачу камітету і тых дыrektyv party, якія маюцца па пытанню недапушчэння клясава-чуждых элементаў у кіруючыя органы ўлады і ў органы грамадскіх організацій.

У Хоханскім местачковым камітэце ўзаемадапамогі маюцца пазбаўленцы, партыйная і комсамольская ячейка замкнuta ў гэтую не звязаную пытанню, але якія-небудзь апошні пленум ЦК УсесССР.

Аднак, металургічны завод „Энергія“ не як съезд выконвае гэту дыrektyvu. Унутры завода нагляджаючыя такі факты і умовы, пры якіх рабочыя не зацікалены работай завода глядзяць на яе спусцішы рукаў.

Заключылі соцыялістычны дагавор з „Коопераром“. А ці ёсьць вынікі спаборніцтва? НЯМА. Аб ударных брыгадах і цехах у нас і ПАМІНУ НЯМА, усё ГЛУХА, усё АБЦЯГНУТА ТУМАНАМ. Гэта на заводзе, адным з буйнейшых у Беларусі, на якім працуе каля 800 чалавек рабочых. Адміністрацыя, завком, варт, і комсамольская ячейка нікіх заходаў на прымалі, каб дабіцца з-зува.

Чы ёсьць, што на ўсім двару пад сіненім вінаграда пазбаўленцы падаюць падзею?

„Гуляюць“ 18 варштатаў

Калі на завод паступае тоўшчар, майстэр імкненца „рэзак“, — да пробу 5-га разраду, а пасля зануляе: „Ну, 2-га разрадам“. Былі выпадкі, калі за адзін з разрадаў, але ён быў не адзін разрад. Есць маса такароў, якія б малі працаўніца на 5-му, 6-му разраду, а ім далі 3-ці. З заходаў шмат кваліфікаваных такароў пашылі з завода, гэта немагло не адзініцца на бесперыядным рабочым тыдні. Зарэшткі 15-18 варштатаў (на другім зымене), а на трэцій зымене часта працаючыя толькі 2 стакі, з-за якіх аганілівацца і асыльвяліца вузлы заводу.

Рабочыя бачачы штодзённа фактычна, пусты завод, кашы: „Лепш-бы было па старому працаўніцу“. Умовы работы надта драныя, для таго каб падыйсці да варштату трабадзіць пра кучы поўфабрыкант. Ни глядзячы на тое, што гатоўныя зборныя зборкі з-за драныя, але ён быў здравы, якім „тонам“ гаворыць адставалая частка рабочых ад нашых цяжкіх, ячейка ні разу не спрабавала перашкодзіць скрыстаць для правільнага растлумачэння ўсіх незразумелых рабочых пытанняў.

Крывая браку ідзе ў гору

Абураючыя адносіні нагляджаючыя з боку адміністрацыі да браку

з-за падзеліўшыся на склады рабочых. Чамусыць гаспадарчае вока на ба-

зы, што на ўсім двару пад сіненім вінаграда пазбаўленцы падаюць падзею? НЯМА. Аб ударных брыгадах і цехах у нас і ПАМІНУ НЯМА, усё ГЛУХА, усё АБЦЯГНУТА ТУМАНАМ. Гэта на заводзе, адным з буйнейшых у Беларусі, на якім працуе каля 800 чалавек рабочых. Адміністрацыя, завком, варт, і комсамольская ячейка нікіх заходаў на прымалі, каб дабіцца з-зува.

Чы ёсьць, што на ўсім двору пад сіненім вінаграда пазбаўленцы падаюць падзею?

„Тут я глухі і нямы“

Працуючыя на заводзе ўжо ча-

тыры месяцы, да гэтага я праца-

ваю ў Гомелі, у Менску кончы

профшколу, усёды ўзялічніцау

у грамадзкай работе, быў праси-

містрымства. А што тут? ТУТ Я

ГЛУХІ і НЯМА. Комсамольская ячейка замкнuta ў вузкім кругу, так,

што да яе на прыступіца Запіс-

валю бюро ўзялічніцау

з-за падзеліўшыся на склады рабочых. Для э-

тага ямя часу — адказвае сэкратар

## Гомельскому дзённаму рабфаку ад Гомбелпэд- тэхнікуму ВІКЛІН

Улічвочы важнасць газеты "Чырвоная Змена" для комсамолу, рабочай і працоўнай і сілянскай моладзі, гэтак сама і для студэнтства Беларусі ў сувязі з правядзеннем работы на нашырэньню падпіскі на "Чырвоную Зміну" бюро колектыву ЛКСМБ Гомельпэдтэхнікуму выкласае вашу ячэйку на соцспаборніцтва.

МІНІМУМ яч. рабфаку ў час зімовых канікул завершаваецца на менш 300 падпісчыкаў, а з студэнтаў астаючыся на працы ў горадзе арганізація ударныя брыгады на збору падпіскі на прадпрыемствах.

Колектыву тэхнікуму біра на сябе абавязак распаўсюдзіць у сябе на менш 100 прымернікаў і за канікулы на вёсы на менш 400 прымернікаў і арганізація такія брыгады з комсамольцаў астаючыхся ў горадзе прымацаваўшы іх да прадпрыемстваў.

Час выканання: з 10-1 па 15-II 1930 г.

Бюро колектыву ЛКСМБ Гомельскага Белпэдтэхнікуму.  
Гомель, 8-1—30 г.

## Менскі катадральны касьцёл—склад контррэволюцыйнай літаратуры

САМІ ВЕРУЮЧЫЯ, АБУРАНЫ ГЭТАЙ КОНТРРЭВОЛЮЦЫЙНАЙ РАБОТАЙ НА ШХОДУ ПРОЛЕТАРСКАЙ ДЗЯРЖАВЫ, ПДКАЗАЛІ НА МЕСЦА СКЛАДУ

Амаль штодзённа мы маєм усе новыя падпісчыкі контррэволюцыйнай працы духавенства.

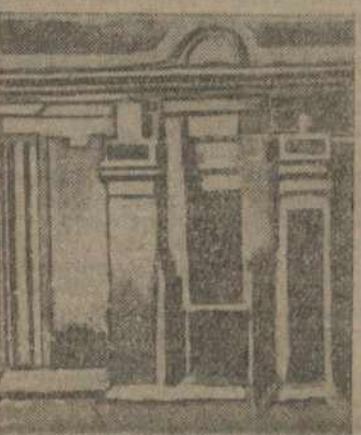
Духавенства праваслаўне і каталіцкае, яўрэйскае і іншыя зімблея ўніяцкага організаційнага капітала стычных элементаў, клясавага ворага ў нашай краіне і агентам замежнай буржуазіі, у прыватнасці польскага фашызму.

Царква, праваслаўная, каталіцкая і інш., видзе ўнартую барацьбу супроты нашага соціялістычнага будаўніцтва, спрабуючы адвараці працуны масы ад творчай і напружанай працы над ажыццяўленнем пшыгодовага плюну соціялістычнага будаўніцтва.

У гэтай унартай барацьбе польскі клер і каталіцкая царква зігрываюць пачасную ролю. Іны такія, як і іх калегі з іншых веравізнанняў, паслугоўваюцца ўніяцкага роду зброй, пачынаючы ад контррэволюцыйнай літаратуры і кніжчыкамі падбухтоўванымі да розных тэрорыстичных актаў.

Вось мы маєм зараз новы факт. У менскім катадральным касьцёле выкрыты склад контррэволюцыйнай літаратуры. Самі веруючыя, абуранны гэтай контррэволюцыйнай работай на школу пролетарскай дзяржавы, паказалі на месца складу.

Склад быў вельмі хітра зроблены. Зімчайны кніжныя (месца, дзе ксёндз слухае спондэз), якіх тут на мала. Але, аднак, на зуім "звычайнім" бо заднім сінім кніжныя на ўнадкту патрэбы



Што-ж гэта за кніжкі знаходзяцца ў гэтых складах?

Перш за ўсё, кніжкі разнага зімсцту, належачы да польскай буржуазіі і ксіндзізоў, які ў той час, калі Чырвоная армія выгнала белавіцкую армію ўніякі ў белую Польшчу. І вось менскія ксіндзы

Гэтым залулюю, што я адмалюю ад усіх вірэйоніх рэгіянаў абраду, якіх я шпер ужо не прызнаю.

МІНУЛЫ РАЗЫНІК—Ш. САНДАМІРСКІ.

## ТЭАТР І МУЗЫКА

### Вечар народнай песні Ірмы Яунзэм

7-га студзеня ў клубе Імі Карла Маркса адбыўся першы концэрт Ірмы Яунзэм. З вялікай мастацкай асцяночкай она выканала шэраг народных сынегаў, розных нашыннальнасцяў. Для кожнай песні Ірма Яунзэм вельмі ўдала знаходзіцца ў гэтым складзе.

Народная песня — лепшая мова пачучыць, настрону, імкненію, спараднай съведка політычнага толькі песні гэта нацыянальнасць. Уважліва слухаючы гэтую песні, слухач мімаволі пераносіўся далёка, далёка, то ў широкія торы слухаючы гэтага концэрту

таму гэты концэрт прайшоў з вілікім пад'блам.

У концэрце быў прадстаўлены песні расійскія, украінскія, беларускія, яўрэйскія і песні розных усходніх народаў.

Ірма Яунзэм зіяўляецца аднай з нельмі выдатных этнографічных артыстак, прычым, сама зіяўляецца этнографам, бо цэлы шэраг съвятаў ёю запісаны ў розных куточках Светлагорска. Ня гледзячы на вілікую мастацкасць і вартасць гэтага концэрту быў ўм і недахопы.

Напрыклад, сёлі на рэйслі паніста Фралова (гант Баха і казка Метнера—Штрауса) быў зустым імяк у боку ад тэмы вечару народнай песні, не гаворачы ўжо аб часці выконвання. І другі самы галоўны недахон гэтага вечару-концэрту, гэта малая вартасць рэпэртуару Ірмы Яунзэм (з боку зімсцту). Ірма Яунзэм мае вілікі рэпэртуар, каб дашы концэрт вілікай вартасць з боку мастака, так і з боку зімсцту. За ўнесі вечар не праўчала ні адна рабочая песня, альбо песня бедніка селяніна расійца, украінца, беларуса, якай-б дала мадонак спараднага народнага жыцця. Гэта, базуомуна вілікі недахоп. Хоць сабе ўзяць беларускія песні выкананы ў концэрце (А ў полі вірба і Бульба) бязумоўна — гэтыя песні не адбіваюцца на мінугах, ні сучаснага жыцця Беларусі. У далейшым над гэтым трэба Ірме Яунзэм паправацца.

Калі на лічыць гэтай недахопы, концэрт быў вельмі добрым.

І. ЛЮБАН.

## Упакаваныя, Чырвонай Зміне

### Нарада яч. упакаваных "Чырвонай Зміне" КАСТРЫЧНІКАУСКАГА Р-НУ.

АДБУДЗЕЦА

16 га студзеня г. г. (чацвер), а 7-ай гадз. вечара ў памяшканыні Дому Комсамолу (пакой-читальні клубу, Комсамольская, 25).

Упакаваныя ў складзе нарада і г. д. АСЛАБАНЯЦА.

Такоама п-вінны зівіцца яч. упакаваныя Фрунзэўскага р-ну, якія на прыступічай на нарадзе 7-1-30 г. як-так: вч. заводу Древапрацоўшчыны, шк. будаўнікоў, 2-ххар. заводу, 1-га вадз. хлебазаводу, сталоных МЦРН, Эльзово, Польшчын хніку, "Чырвоны Тэкстыльщик", Шацлернай Ф-кі, Шорнікай, нафтфактнай Ф-кі, галантарэйнай Ф-кі, вч. ГЭТ, Аутатранспарту, Хлебазаводу, Нарсувіз, ЦСУ, Працаўстветы, саюзная друкароў, Белдзяржбуду і Медсаніпраки.

ЯЧКА АБАВЯЗКОВА

## Па тэлефону 12-19

### "АДРАДЖЭНЬНЕ"—НА 5-ЦІ ДЗЁННУ

З прычыны падахопу электрэлэнергіі і сывайні фабрика "Адраджэніне" з 10-га студзеня г. г. перашла на новы праціўны рабочы тыдзень. Фабрика будзе працаўшчычы чатыры дні, а пяты адпачываць.

Пла

## Па прыкладу моладзі

Па прыкладу маладэжнай уларпай брыгады рамонтнага цэху "Эльзово" 5 чалавек дарослых таго-ж цэху организавалі ударную брыгаду.

ш.

## ГАНЬЗА ПАГОССЦІНУ

Студэнт Пэлфаку Пагосцін зрабіў разлічны акт—образынне над свім лацем. Комсамольская ячэйка факультету наладжвае грамадска-палітычны суд.

Студэнт.

## З фота-апаратам па Менску

Гэтым днём піонеры і вучні Менску наладзілі патол за макулатуру



на здымку: зібираючы макулатуру.

## Мерапрыемствы па зъмягчэнню беспрацоўя сярод падлеткаў і перросткаў на Беларусі

У штогод выкананыя пастаповы ўзятыя магчымасці паступіць ЦК УССК(Б) аб мерках барацьбы з ЦК ЛКСМБ лічыць неабходнымі. Барацьба з беспрацоўем бюро ЦК ЛКСМБ пастаўляецца курсы па падрыхтаваніі падлеткаў ў ФЗВ на 650 чалавек. Павалічыцы колькасць макулатуры на зъмягчэнню беспрацоўя пасылае зверху броні на падлеткаў і перросткаў.

Святачоні сачыць за браніраваніем падлеткаў у вытворчысці і пакою на 400 да 600.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законоадаўствам і новымі колумовамі.

Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю запаўненім на нормах, якія ўстановлены апошнім законам. Барацьба з беспрацоўем сярод падлеткаў і перросткаў павінна атакамі на падлеткаў падагоднымі іспытаваніямі на нормах, якія ўстановлены апошнім законам.

Бюро ЦК лічыць пэабходнымі снасцасцю зап